

# Impiraperle per un giorno



PERLE VIE  
DEL VETRO

# Impiraperle per un giorno

*"Impiraperle" for a day*

**Laboratori di perle per adulti e bambini**  
*Pearls laboratories for children and adults*

**Martedì 20 settembre**  
*Tuesday, September 20*

**Biblioteca Vez Junior, Mestre**

Bambini | Laboratorio rivolto a 12 bambini  
dai 6 agli 11 anni | Dalle 16.45 alle 18.15  
*Kids / Workshop dedicated to 12 children  
from 6 to 11 years old / From 4.45 pm to 6.15 pm*

I laboratori saranno tenuti da  
*Workshop will be kept by*

**Marisa Convento e Antonella Rossi**

Si rinnova anche quest'anno la collaborazione tra il Comune di Venezia e il Comitato per la Salvaguardia dell'Arte delle Perle di Vetro Veneziane, cui dobbiamo, nel dicembre 2020, a seguito di lavori internazionali pluriennali, il riconoscimento UNESCO dell'Arte della Perla di Vetro come Patrimonio Culturale Immateriale dell'Umanità (Convenzione UNESCO 2003). Il Comitato, attraverso la competenza e il percorso artistico di alcune maestre "Perlere" e "Impiraresse" trasmetterà ai partecipanti, durante laboratori per adulti e bambini, le tecniche per avvicinarsi all'arte di "imirare" minuscole perline, dette "conterie" e perle "a lume" ma anche per creare piccoli monili: collane, braccialetti ed orecchini da poter poi indossare come ricordo di un'esperienza unica e appassionante.

Le adesioni ai laboratori potranno essere inviate dal 12 settembre ed accolte in ordine cronologico sino ad esaurimento dei posti (numero massimo partecipanti 12 per ciascun turno).

Iscrizione ai laboratori | *Book your workshops*  
Iscrizioni gratuite su prenotazione | *booking free of charge*  
[www.comune.venezia.it/content/rete-biblioteche-venezia](http://www.comune.venezia.it/content/rete-biblioteche-venezia)

## Info

Biblioteca Hugo Pratt: 041.5268991  
Biblioteca Vez Junior: 041.2746701

**Mercoledì 21 settembre**  
*Wednesday, September 21*

**Biblioteca Hugo Pratt, Lido di Venezia**

Adulti | Laboratorio rivolto a 12 adulti  
Dalle ore 15 alle 16.30  
Bambini | laboratorio rivolto a 12 bambini  
Dalle ore 17 alle 18.30  
*Adults / Workshop dedicated to 12 adults  
From 3 pm to 4.30 pm  
Kids / Workshop dedicated to 12 children  
From 5 pm to 6.30 pm*

I laboratori saranno tenuti da  
*Workshop will be kept by*

**Maria Cristina Aleu Mata e Cristina Bedin**

*The collaboration between the Municipality of Venice and the Committee for the Safeguarding of the Art of Venetian Glass Beads is renewed this year. In December 2020, following many years of international works, the UNESCO recognized the Art of Glass Beads as an Intangible Cultural Heritage of Humanity (UNESCO Convention 2003). The Committee, through the competence and the artistic journey of some teachers "Perlere" and "Impiraresse", will transmit to participants the techniques to approach the art of "stringing" seed and lamp worked glass beads, during workshops for adults and children. In Venice, seed beads are called "conterie". Participants will also be able to create small jewelry: necklaces, bracelets and earrings to wear as a souvenir of a unique and exciting experience.*

*The accessions to workshops could be sent from 12th of september and received in chronological order until exhaustion of places (maximum number of partecipants 12 for each match)*

